

# VILÁGOS SÁG

**Igaz uton járunk**

A Magyar Népi Szövetség megyei elnökeinek értekezlete befejeződött. Az értekezleten elhangzott értékes beszámolók pontos képet adtak a romániai magyarság jelenlegi helyzetéről, a megoldólott és megoldásra váró kérdésekről, a MNSz szervezeti erejéről és hiányosságairól, valamint a mindennapi életmegnyilvánulásokban a román demokráciához való viszonyról. Pontos képet adott arról is, hogy demokráciánk fejlődéséért két és fél év alatt milyen változásokon ment át a magyarság.

A megyei elnökök egyöntetűen megállapították, hogy a román-magyar békés együttélés útján a MNSz a román demokratikus erőket karöltve hatalmas munkát végzett, s most már mind ritkábbá válnak azok az atrocitások, amelyeknek gyújtó ereje a túlzott nemzeti soványkodás volt. Ahol még történelmi igazságok, ott a MNSz román szövetségeseivel igyekszik neveléssel és kemény magatartással a túlfűtött indulatokat leszerelni. Megállapították azt is, hogy egyes hatóságokban meglévő reakció minden lehetőséget felhasznál arra, hogy visszaélésekkel a békés együttélés már megteremtett előfeltételeit megrontsa. Próbálkozásait csak a kemény, következetes demokratikus politikai magatartás tudja megakadályozni.

Az új munkaprogram még fokozottabb köteleességé teszi a MNSz-szervezeteknek a DPB pártjával való szorosabb együttműködést, de fokozottabb haragra kötelezi a szervezeteket az ellen a reakciós klükk ellen is, amely a Dálnoki Veress-féle összeesküvéssel karöltve nemcsak a magyar köztársaságot akarta hátfatámadni, hanem Erdélybe is átnyult és a múlt év folyamán a Magyar Népi Szövetség felbontásán, a magyar és román reakció összekapcsolásán munkálkodott és ma rémhírek terjesztésével zűrzavaros állapot megteremtésére törekszik. De a reakció elleni harc mellett a DPB-pártokkal együttműködve is kell lepleznünk az államgépzetben megbujt reakciós elemeket is, akik gúnyolják a demokrácia megerősödését, az ország újjáépítését és az együttlako népek jogegyenlőségét.

Gazdasági téren legelső feladatként áll az ország kenyérellátását biztosító mezőgazdasági terv minden erővel való támogatása. A helyi, járási és megyei vetésbizottságokban helyet kell foglalni a MNSz vezetőinek, valamint az EMGE-kirendeltségek, illetve gazdakörök helyi vezetőinek. Nőnknek bele kell kapcsolódnunk különösen a földesgtermesztési akciókba. Iparosainknak, munkásainknak és értelmiségieinknek nemzeti kötelességük a falu támogatása.

A megyei elnökök értekezlete megállapította, hogy az inséges Székelyföld még ellátatlan gyermekeinek elhelyezésére mindössze két hét áll rendelkezésre és éppen ezért azonnal érintkezésbe kell lépni egy a szárazságsújtotta, mint a befogadó megyékben a CARS-szal.

A földreform és a magyar telepések kérdése a legtöbb helyen még nem rendeződött. Az értekezlet sajnálatos állapotot meg, hogy igen sok helyen, Arad, Brassó, Beszterce-Naszód megyékben a helyi és megyei földosztóbizottságokkal nem lehetett közös erőre jutni, mert olyan elemek furakodtak oda be, akiknek céljuk a földreform igazságos végrehajtásának akadályozásával a demokrácia hitelének rontása. Eppen ezért az utolsó órában még fel kell dolgozni a földreform kérdéseit mindent.

Az új munkaprogram ezen kívül kötelezően előírja a közművelődés, iskolai és iskolán kívüli népnevelés kérdéseinek fokozottabb rendezését. Demokráciánk fejlődéséért és megerősítéséért a MNSz-szervezeteknek nagyobb munkavállalással, az eddigieknél keményebb demokratikus magatartással kell dolgozniuk.

Új lendületre, vissza nem torpanó hitre, a közönység teljes kiirtására van szükség. Biztató erőt kell adnia annak a tudatnak, hogy igaz uton járunk és ennek az igazságnak népeink és népeink érdekében történő megvalósításáért nem riadunk vissza az áldozatvállalástól sem. **TAMÁS GASPÁR**

**KOLOZSVAR,**  
1947 március 29, szombat

**A MAGYAR NEPI SZÖVETSÉG KÖZPONTI NAPILAPJA**

**IV. EVFOLYAM,**  
75 szám

## A minisztertanácsban

# több miniszter kifogásolta a pénzügyminisztérium adópolitikáját

**Miért késik a háborús gazdagok megadóztatása? — Éles vita a képviselőházban a selyemhernyótenyésztésről szóló törvényjavaslat körül**

**BUKAREST.** — (Tudósítónk telefonjelentése.) A minisztertanács, melyről már előző lapszámunkban megemlékeztünk, szerdán a reggeli óráktól a késő estig tartott. A minisztertanács az 1947-48. évi költségvetést vitatta meg részletesen, majd az esti órákban a nemzetgazdasági minisztérium átszervezéséről szóló javaslatot és más, a minisztertanács elé terjesztett törvénytervezeteket is megvitatott.

A kormányhoz közelálló „Románia Liberá” című fővárosi lap értesülése szerint, miközben a képviselőházban Virgil Stănescu képviselő a pénzügyminiszter hitelpolitikáját támadta, a szerdai ülésen a minisztertanácsban több miniszter a legutóbbi állást foglalt a pénzügyminiszter által beállított adófizetési rendszerrel szemben. A vitára itt is elsősorban az adott okot, hogy az új költségvetést a pénzügyminisztérium nem a Demokrata Pártok közös munkatervében kifejtett célok szerint állította össze. A közös munkaterv ugyanis, mint ismeretes, sok tekintetben új adózási rendszert helyezett kilátásba s általában fő elvnek az adóterhek arányos elosztását hangsúlyozza.

### ADÓZTASSAK MEG A HÁBORUS GAZDAGOKAT!

A pénzügyminisztérium által összeállított költségvetési tervezet adópolitikája elleni állásfoglalás és a közös munkatervben lefektetett adórendszer sürgetése jut kifejezésre a Román Kommunista Párt központi napilapjában, a „Scantia”-ban megjelent vezércikkben is. A cikk igen élesen kifogásolja, hogy a pénzügyminiszter semmi intézkedést nem fogantatott még a háborús gazdagok megadóztatására vonatkozóan. Kíváncsi, hogy a pénzügyminiszter a legközelebbi időben belül terjeszse a képviselőház elé az erre vonatkozó törvényjavaslatot.

A költségvetés vitájára egyébként, mely kétségtelenül nagy parlamenti csatákat fog eredményezni, minden valószínűség szerint — amint már korábban is megállapítottuk — csak a jövő hét folyamán kerül sor. Hogy a költségvetési vitát a képviselőház még ebben a megnyújtott parlamenti ülésszakban befejezhesse, szó van arról, hogy a Ház nemcsak délután, hanem délelőtt, sőt éjszaka is ülést tart.

### ELES VITA A PARLAMENTBEN

A képviselőház csütörtök délutáni ülésén, noha főképp csak a kormányhoz intézett kérdések hangzottak el, mégis újabb vitára adódott alkalom. Több rendkívüli hiteltelre vonatkozó törvényjavaslat mellett egyelőre a Ház elé került a selyemhernyótenyésztés állami segítségéről szóló törvényjavaslat is. A törvényjavaslat várakozás nélkül igen heves vitára adott alkalmat. A liberális párt részben a törvényjavaslatl kapcsolatosan nyilatkozatot olvastak fel, amelyben a párt a törvény megszavazását a selyemhernyótenyésztés terén a magánkezdemenyítésbe való beavatkozásnak ellenzi. A liberális párt nyilatkozatát az Alexandrescu-féle Nemzeti Paraszti Párt képviselői támadták meg, felvetve a kérdést, hogy az állam csak akkor avatkozhat be, ha bukófélben lévő vállalatok és iparállásokat kell megmenteni, mint a mulában, s akkor nem, ha egy ország gazdasági életében a selyemhernyó fontos iparág fejlesztéséről van szó?

A nemzeti parasztpárti képviselők rámutattak arra is, hogy a törvényjavaslat a Demokrata Pártok Tömbje közös munkatervének szelleméből született meg és annak alapján áll, amikor a spekuláció kezéből ki akarja venni a selyemhernyótenyésztést és valóban a tenyésztést akarja megsegíteni.

### SAVULESUCI VALASZOL

Az ellentétes véleményből meglehetősen nagy zavar keletkezett. A képviselők a padokból felugráltak s csak akkor lényre a rend, amikor Traian Stănescu földművelésügyi miniszter állt a szónoki emelvényre, hogy a kérdéses törvényjavaslatl kapcsolatban felvilágosításokat adjon. A miniszter világos okfejtéssel mutatott rá arra, hogy mi teszi szükségessé ennek a javaslatnak a megszavazását s hogy milyen jelentősége van a selyemhernyótenyésztésnek az ország gazdasági élete szempontjából.

A földművelésügyi miniszter beszéde után a liberális párt visszavonta nyilatkozatát s így a Ház a törvényjavaslat indoklását tudomásul vette. A részletekre menő vita a Ház csütörtök délutáni ülésén folyt le.

A képviselőház még e héten a költségvetési vita megkezdése előtt új nagyjelentőségű pénzügyi és gazdasági törvényeket szavaz meg, többek között három, a gazdasági ellátószervek szabályozására vonatkozó, valamint az új árakra és az ipari hivatalok felállítására vonatkozó törvényt.

### Sforza olasz külügyminiszter:

## Egy nemzet virágzása nem képzelhető el szomszédainak virágzása nélkül

Sforza olasz külügyminiszter, külföldi uságrók előtt nyilatkozott az olasz kérdésekről. — Mint világpolgárnak épp úgy, mint olasz embernek, fájdalommas volt az Olaszországra kényszerített békeszerződés — mondta. — Azonban ugyanakkor, amikor igazságtalan, a békeszerződés megszünteti az olasz népet bénító korlátozásokat. Ez az, amiért bizakodó vagyok.

A külügyminiszter a továbbiakban Olaszország és a szomszédos államok kapcsolatairól szól. Rámutatott, hogy egy nemzet virágzása nem képzelhető el szomszédainak a virágzása nélkül. Ezért kell Olaszországnak jóviszonyt teremtenie Jugoszláviával s helyreállítania a történelmi barátságot Franciaországgal. Nyilatkozatát így fejezte be:

— Gyűljük a két tömbre osztott Európa gondolatát.

### TRIESZTI ÜGYE

a külügyminiszterek moszkvai tanácskozásának napirendjére került. A külügyminiszterek tegnap a Triesttel összefüggő pénzügyi kérdéseket tárgyalták. Szerdán foglalkoztak a jugoszláv kormány ama kívánságával, hogy Triesttel kapcsolatban meghallgassák. A döntést függőben tartották, miután az angol és az amerikai külügyminiszter közölte, hogy még hozzászólni kíván a kérdéshez. V-

vényeket szavaz meg, többek között három, a gazdasági ellátószervek szabályozására vonatkozó, valamint az új árakra és az ipari hivatalok felállítására vonatkozó törvényt.

### ÖTVEN-ÖTVEN VASUTI KOCSI GABONA A HÁROM SZÉKELY VÁRMEGYÉNEK

Konstancai jelentés szerint az Egyesült Államokból érkezett gabonának a vasuti kocskiba való berakása a lehető leggyorsabb ütemben folyik. Rakódómunkások és a CFR munkásai hallatlan erőfeszítéssel végzik munkájukat, hogy az élelmiszer mielőbb rendeltetési helyre juthasson. Egy 15 tonnás vasuti kocsi 8 perc alatt raknak meg gabonával. A megrakott kocsiakat azonnal utnak indítják az aszálysújtotta vidékek felé.

Az Egyesült Államokból érkezett gabonából a kormány Csik, Háromszék és Udvarhely vármegyék részére egyenként 50-50 vasuti kocsi gabonát utalt ki.

Az elmúlt nap Konstancaiba érkezett Franciaországból az első nagyobb gyógyszerküldemény is. A három vasuti kocsi gyógyszer szintén az aszálysújtotta vidékekre irányítják, hogy a nagyobbarányú járványok fellépésének elejét vehessék.

országnak hadat üzent országok is résztvehessenek. A külügyminiszterhelyettesek értekezletén Visninskij javasolta, hogy a Németországban lévő honfoglalók hazatelepítésének a költségeit a jövőben ne a németek, hanem a megszálló hatóságok viseljék.

Marshall és Bevin jegyzékben tájékoztatta a szovjet és a francia külügyminisztert az Anglia és az Egyesült Államok által igénybe vett jóvátételek összegéről. Marshall szerint Németország az USA-nak eddig 275 millió dollárt fizetett. Ez főleg Németország külföldön zárolt követeléseiből és német hajók értékéből tevődik össze. Bevin szerint Nagybritánia eddig 97 millió dollárt használt fel jóvátételei számlájára.

Brit képviselők egy csoportja, amelyben valamennyi párt képviselve van, táviratot küldött Bevinnek Moszkvából. A képviselők tiltakoznak az ellen, hogy a brit gazdasági javaslatok kemények legyenek Ausztria jövője szempontjából. Utalnak arra, hogy Ausztria szabadsága a háború befejezése előtt a szövetségesek katonai céljai között szerepelt. Bécsi jelentés szerint egyébként, rendszerint jólétesült ottani körökben az a bizakodó hír terjedt el, hogy az osztrák államszerződést április 13-án aláírják.

## A népfőiskolák a falusi egészségügy szolgálataira állanak Málnási Géza főorvos előadása az EMKE tanfolyamán

**KOLOZSVAR.** — Szerdán este a Bolyai Tudományegyetem Bástya-utcai épületében Málnási Géza dr. kórházi főorvos előadást tartott az EMKE népfőiskolai előadóképző tanfolyamán. Az előadó a közegészségügyi statisztika európai és dunavölgyi adatai alapján kimutatta, hogy az általános gazdasági és műveltségi haladás az orvosi tudománnyal karöltve, egy emberöltő alatt 20 évvel toltta ki az emberi korhatárt.

— Amit a tudomány és a haladás elért — mondotta Málnási Géza dr. —, azt borzalmas pusztításaival a háború rontotta le. Eppen ezért a népegészségügyi munka ott kezdődik, ahol békét hirdelünk az együttélő népek között és kiküszöböljük egy újabb háború veszélyét.

A továbbiakban az előadó ismertette a fertőző betegségek és a csecsemőhalandóság elleni küzdelem egészségügyi követelményeit s a népfőiskolai előadók lelkiére kötötte, hogy a romániai magyarság egészségügyének javítása érdekében gondoskodjanak minél több falun elhelyezkedő egészségügyi szakember megneveléséről.

— Nincsen elég falusi bábánk és egészségügyi védőnők — mondotta az előadó —, mert a városiak nem akarnak falura menni és iskolázott nők vonakodnak a szülészneői pályára választásától, holott éppen nekik kellene ezt a pályát vállalniuk.

Az előadást követő EMGE-zeminárium a népfőiskolák elsőrendű feladatává tette az egészséges test és a betegségek ismeretének, a helyes táplálkozásnak, lakásnak és öltözködésnek, valamint a falusi tömegsportnak a hirdetését.

Itt írjuk meg, hogy az EMKE csütörtökön délután kiadta a husvéti szünidőre hazatérő vidéki főiskolások megbízólevelét a népfőiskolai előadók összehívására és központi irányítására. A népfőiskolai tanfolyam záróelőadását ma, pénteken este 8 órakor újabb Xántus János egyetemi tanársegéd tartja a honismeretről.

# H I R E K

## VILAGOSSAG

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Kolozsvár, Brassai-utca 7.  
Távbeszélő: 258.

Szerkesztőbizottság:

BENEDEK MARCELL, KACSÓ SANDOR, KÓS KAROLY

Feladós szerkesztő: BALOGH EDGAR

### Felhívás előfizetőinkhez!

Felhívjuk igen tisztelt előfizetőink figyelmét arra, hogy lapunk előfizetési díja április 1-től kezdődően havonta 24.000 lej. A lap-árak emelése már hetekkel ezelőtt megtörtént, mi azonban igyekeztünk az előfizetési díjak emelését minél későbbre halasztani.

Tekintettel a postai tarifák és nyomdai költségek újabb emelésére, kénytelenek vagyunk most az előfizetési díjat szintén felemelni. Reméljük, hogy olvasóink megértéssel fogadják ezt a kényszerintézkedésünket és továbbra is megmaradnak előfizetőink táborában. Itt hívjuk fel hátralekötött előfizetőinket, hogy hátralekötött sűrűségeiket, nehegy lapunk küldését kénytelenek legyünk részükre beszüntetni.

A „VILAGOSSAG” KIADÓHIVATALA.

MEGALAKULT DESEN a MNSz nő-csoportjának egészségügyi bizottsága. Egészségügyi felelősnek dr. Parádi Kálmán, munkatársaknak pedig dr. Linárd Bálint és dr. Sófai Idát választották meg. Az egészségügyi bizottság tagjai vállalták a székely gyermekek ingyenes orvosi vizsgálatát és minden olyan munkát, mely az egészségügyi csoport hatáskörébe tartozik.

A KOLOZSVÁRI RÓMAI KATOLIKUS BELVÁROSI PLEBÁNIA VEZETŐSÉGE felhívta a Szent Mihály-templomban március 26-tól 30-ig bezárólag lelkipályorlatot tart. A szentbeszédet mindennap reggel 7 és este 6 órakor Balázs Pál kidei plebánus tartja. Március 30-án közös szentáldozás.

A TÁRSADALOMTUDOMÁNYI INTÉZET ZENESZEMINÁRIUMA Beethoven-ciklus VIII. előadása szombaton, március 29-én délután fél 6 órakor a Társadalomtudományi Intézet rendezésében. Előadásra kerül: Mondschein szonáta, VIII. szimfónia. Bevezető előadást tart: Székely Endre.

SIKERES KULTURETET tartott szerdán este a MNSz kolozsvári I. kerületi szervezete. Vörös István dr. „Mátyás a nemzetiségi kérdésvör” címen elrezegett. Nagy Elek humorosok olavott fel. Nemes Kati, Galló Aliz és Dancsó György verseket adtak elő.

(\*) HALALOZÁSI HIR. Zenger Aladár sörgyári gépész elhunyt. Temetése ma délután fél 4 órakor a temetői kápolnában lesz. A gyászoló család.

NYUGTÁZÁS. B. B. kolozsvári lakos 30.000 lejt juttatott el szerkesztőségünk-höz Székács István szegény asszony részére, gyógyszer beszerzésére. Az adományt itt nyugtázzuk és rendeltetési helyre juttatjuk.

## Kiadó lakás

Két méter huszonhárom, azaz, hogy műszakilag fejzezem ki magam, kétszázhuszonhárom centiméter, azaz kétezerkétszázharminc milliméter széles és... a hosszát igazán nem mértem, de várjunk csak, mindjárt rájövök. Egy ágy és egy ajtó volt a hosszában. Tehát egy ágy meyni lehet — mondjuk két... nem, nem annyi nincs. Na de mindegy, hiszen a számítás egyszerű, százegetvenhat centiméter voltam a katonáknál, igaz, hogy azóta már mentem is össze a mosás... akarom mondani nősülés, stb. Na, nem fontos.

Szóval, mondom, egy egészen édes ideai szobában lakunk. (Nár ugyanis egy értem, hogy inkább kiesi, mint édes — de a háziasszonyoknak egy szót se — ez köztünk marad).

Es ez a lakás a feleségemnek nem tetszett. Ugyanis a szekrény alatt tartottunk mindent — bocsánat, nem éppen mindent, a fehérneműt például az ágy alatt tartottuk, mert a szekrényben a háziasszony ruhái voltak és ő — szegény — ki nem dobhatja ugyebár? De ez is, mint mondtam, köztünk marad, a háziasszonyoknak egy szót se. Minket pláne nem dobhat ki, mert mi fizetünk mint a köles, ahogy ezt mondani szokás.

Es ez nem tetszett a feleségemnek. Nem az, hogy mi úgy, mint a köles... hanem az, hogy az ágy alatt meg a szekrény alatt.

Egyszer aztán kitért — nem a háziasszony, az egy rendes jóravaló nőszemély. Ő — szegény — eltűrt volna, hogy életünk végéig ott lakjunk. (Megjegyzem, úgy is nézünk ki, hogy nem sokára ki lehet adni a lakást). Szóval nem a háziasszony, hanem a feleségem tört ki. Én leküzdöttem az ablakhoz (mert egy ablak is volt ehhez az édes kis szobához, ahol rejtenelesen jött be a hűség, valószínűleg direkt ezért lett beépítve).

De kérlek — igyekeztem esendíteni — hiszen te a pap előtt esküvel fogadtad, hogy sem rosszban, sem jóban, stb.

A vége az lett, hogy el kellett indulnom lakást keresni. Érdekes, ahogy lementem az utcára, mindjárt kaptam lak... izé, tanácsot, utbaigazítást, hogy itt meg ott, hogy volt és hogy lesz. Benyitottam minden házhoz: kérem, én lakást szor... A tulsó utcában tésék — hangzott a megszokott rigmus — ott hallottam, vagy lejebb a nagy sárga ház, vagy az a bordó, amelyik tetszik.

Végre egy helyen a háziasszony mézdedesen fogadott: hognye kérem, de három hét múlva, ugyanis ezt a lakót hatóságilag dobatom ki, addig tessék türelemmel lenni. Kérem, kérem, rebegtem boldogan mélyen hajolva, hogy a fejem be ne üsse a gerendába. Es mi az ára — próbáltam leereszkedni egy székre, mert kellemtelen volt hajolva állni.

Hetven... izé, nyolev... de hiszen erre még ráérünk — csöcsögette a háziasszony —, majd megbeszéltem az urammal.

Tehát három hét múlva — álltam fel a székéről, amelynek lábai cirka tizenöt centimétert sülydtek a tapaszos földre a súlyom alatt. (Azért fértem el olyan jól a környezetet a látt). Aztán elkészöntem. Az ajtónál azonban egy kis komplikáció akadt: bármiképpen húztam, ráztam a kilincset lefelé, felfelé, oldalát — az ajtó nem nyílt ki. Kérem csak megnézni, mi van vele, hívtam segítségül a háziasszonyt. Juj, de érdekes, csöcsögette száját a háziasszony — miközben a nyakán kidagadtak az erek az erőlködéstől —, máskor mindig rendes. Jaj, most jut eszembe, ha jönne az uram, mit gondolna. Persze, persze, mondtam sietve, szabad lesz, majd talán en...  
Egy jó negyedóra sem telt bele és már kint bucsuzkodtam újra a háziasszonytól. Szép kis lakás lesz, mondta buncukodva (az édes), miközben én — majdnem futva távoztam.

Két hét múlva egyik napon amikor a mozhól jöttünk haza azzal fogad a háziasszony, hogy egy ember keresett, hogy azt mondta, majd ő megmutatja — szegény embert a lakásból kifizetni — nem igaz?

Borzaszló — gondoltam magamban és végigfeküdtem az ágyon, melyről mintegy félméterre lógott le a lábam... (SUBA DANI)

# AZ ORSZÁG ÉLETE

## Nagyvárad: Egészségügyi karaván indul a moldvai és székely gyermekek megsegítésére

A Demokrata Nők Szövetségének tagjai egészségügyi karavánokat szerveztek meg és indítottak utba Hájó, Rontó és Szentmárton községekbe, a székelyföldi és moldvai gyermekek megvizsgálására.

Az egészségügyi csoportok tagjai megállapították, hogy a vendégyermekek egészségi viszonyai kitünőek, ellátásuk elsősorban otthonosan érzik magukat az új környezetben.

Az orvosok megvizsgálták a falusiakat is és a rászorulóknak megígérték, hogy gyógyszereket szereznek be számukra.

## Szalmárnémeli: Köztisztasági napok tartanak

Köztisztasági napokat rendeznek a város köztisztasági viszonyainak megjavítására. Pénteken a város lakói önkéntes munkával járulnak hozzá a város személtől való megtisztításához. Az első napon a házból kihordják a szemé-

## Arad: Évente csak négyszer lehet ellenőrizni egy céget

Ellenőrök fosztogatták a kereskedőket és az iparosokat. A felmerülő panaszokra a pénzügyigazgatóság közleményt adott ki:

Pénzügyi szempontból évente csak négyszer lehet ellenőrzést gyakorolni. Az ellenőrzött cég minden esetben köteles az ellenőrt igazoltatni.

Mindenfajta ellenőrzést csakis a pénzügyigazgatóság írásbeli rendelet alapján lehet végrehajtani, amely rendelet a cég nevét feltünteti. Ennek a rendeletnek számát az ellenőrzési kimutatásban fel kell tüntetni.

Az ellenőrök kötelesek a felülvizsgálatról készült jegyzőkönyv egy példányát az ellenőrzött cégnél hagyni. Az ellenőrök kötelesek bejegyezni a regiszterbe felhatalmazásuk (delegáció) számát, amikor vizsgálatot hajtanak végre.

## Turnu-Severin: Chivu Stoica és Timosenko szovjet követségi tanácsos látogatása

Chivu Stoica, az államvasutak vezérigazgatója és Timosenko szovjet követségi tanácsos kíséretében meglátogatta a vasuti műhelyeket. Látogatásuk során apróképosan megvizsgálták a munkásság és a

## Bukarest: Csökkenőben a kiütéses tífusz járvány

A kiütéses tífusz elleni harc komoly eredményekkel jár, a megbetegedések száma csökkenőben van. A közegészségügyi minisztérium közleménye szerint 1946 január hónapban 2306, 1947 januárban 1457, 1946 február hónapban 1943, 1947 februárjában 1672 kiütéses tífuszos megbetegedés volt az ország területén. Március 21-ig összesen 400 kiütéses tífuszmebetegedést jelentettek. Az esetek nagyrészt az aszály által sújtott vidékekről jelentették.

## Bihardíószeg: Országos nevű írkat hívat meg kulturáladására az egyéges gimnázium

A bihardíószegi egységes gimnázium ifjúsága kulturáladását rendezte, melyen a Romániai Magyar Irásvettség tagjai közül Aszalos István, Horváth István és Kós Balázs szerepeltek. Ezt megelőzőleg az írók megbeszélést tartottak az ottani Gazdakör, Földmunkás Szakszervezet, valamint a helybeli Magyar Népi Szövetség vezetőivel. A megbeszélésen Kós Balázs, a Falvak Népe szerkesztője is részt vett az írói megbeszélésén. A fontosabb kérdéseit, hogy összhangba hozhassák a munkáltatók és munkavállalók tennivalóit a termelés érdekében.

## Kolozsvár: Egyetlen napon 400 mezőgazdasági munkaeszközt javítottak meg a munkások

Az Országos Szakszervezeti Tanács felhívására a kolozsvári munkásság csoportokba szervezeten látogatja meg szabad idejében a kolozs megyei falvak lakosságát és önkéntes munkával, teljes díjmentesen javítja ki mezőgazdasági munkaeszközeit és szerszámait, hogy ily módon segítsék nyújtson a földműveseknek a tavaszi mezőgazdasági munkálatok elvégzésén.

A kolozsvári szervezett munkásság 23 csoportja az elmúlt vasárnap számos kolozs megyei községben több mint 400 darab mezőgazdasági munkaeszközt és felszerelést javított meg és ezzel értékes segítséget nyújtott a földművelőknek. A kolozsvári munkásság közönségtől áthatva, a jövő vasárnap is folytatja támogatásait a kolozs megyei falvak mezőgazdái részére.

## Zilah: Vissza adott a minisztérium Zilah: egy magyar iskolát

A nemzetiségeket gyűlölő elmúlt rezsim megfosztotta a város magyarosságát a Széchenyi-utcai elemi iskolától. Az érdekeltek szülők minden lehetőséget megkíséreltek az iskola visszaszerzésére, melyben megyei tanítóokthont akartak berendezni, de az alsóbb hatóságoknál fíradtak. Kérésük hiábavaló volt. Kérésük a közoktatásügyi minisztériumba, ahol meghallgatás történt: a miniszter utasítást adott a zilah magyar iskola visszatartására.

# M Ű V É S Z E T

## A hajduk hadnagya

(Felújítás az Allami Magyar Színházban)

A hajduk hadnagya című magyar operettet újította fel szerdán este az Allami Magyar Színház. A tetszetős muzsikájú operettől sokak nem mondhatunk. Tulajdonképpen a hajdusághoz nem sok köze van, érzik rajta, hogy a liberális kozmopolitizmus idejében született. Sajnos, diszkrétan és ruhákban szegény színházunk nem tudta a darabot megfelelően kiállítani. Az első és második felvonás diszkrét szegénységét még el lehetett volna felejtetni, ha a kórus tagjai a szedett-vedett ruhában és főleg természeti adottságaiknál fogva nem lennének olyan elszenvedő látvány. A színház szegény, a ruhákról természetesen nem tehet.

A szereplők közül Lőrincz Zsuzsa elragadó játéka és Takács Paula csengő hangja tetszett a közönségnek. Szentes Ferenc már túlságosan kihízott a karcsú hőszerelemes szerepből, olyan hajdu-tízesterfélének már inkább megfelelt. Behízog hangja miatt azonban megérdemelt sikere volt. Ditről Puskás Béla francia ezredese igazi operettfigura, Sugár Jenő változatlan humorát és változatlan hangmodulációit megértéssel vettük, de a humor igazi mestere, Csóka József, ezuttal is művészetét javával nevetett meg. Krémer Manel bizonyította, hogy még mindig a közönség nagyrésztének kedvence. S bár művészetének elmélyülését az utóbbi időben nem egyszer láttuk, most a bakfihang és nevetés nem igen volt szerencsés. Hevesi spanyol kapitánya se-hogy sem tudott vérfagyasztó len-

ni. Papírshűke mia, sajnos, a többi szereplőt nem tudjuk mind felsorolni. A balettről, mint csoportról még mindig nem mondhatunk semmi dicséretet. Ezek ellenére a szép muzsikájú operett bemutatását sikeresnek mondhatjuk, mert hibái ellenére úgy az énekeseknek, mint a többi szereplőknek alkalmat ad tehetségük megcéloltatására. t. g.

## „SZENTGYÖRGYI ISTVÁN” ALLAMI MAGYAR SZÍNHÁZ MŰSORA:

Pénteken este 7 órakor: A hajduk hadnagya.

Szombaton délután 4 órakor: Janika.

Esté 7 órakor: A hajduk hadnagya.

## A ROMÁN NEMZETI SZÍNHÁZ ES OPERA MŰSORA:

Pénteken délután 6 órakor: Lakmé.

Vasárnap este 7 órakor: Manon.

## A ZENE. ES SZÍNMEVÉSZETI FŐISKOLA HANGVERSENY-SOROZATA:

Március 31-én, hétfőn este 8 órakor: Halmos György Schuman-estje.

## KOLOZSVÁRI MOZIK MŰSORA:

CAPITOL: A két Dupa.

CORSO: Falu rossza.

DIÁKHAZ: Wilson elnök élete. Előadások: 3, 6, 9 órakor.

RIO: A szeretett asszony.

ROYAL: Ha beütötedik...  
ROYAL-TEREM: Edison fiatalága.

SELECT: Sylvia és a fantomok.

URANIA: Páris rejtelmei.

# Naponta 1 millió köbméter, 70 millió lej értékű földgáz ég el a lánvotban álló lobbágyfalvi földgázkutban

## Különleges módszerekkel kísérlik meg eloltani a szondatűzet

MAROSVÁSÁRHELY. — (Tudósítónk telefonjelentése). A bányügyi minisztérium 36.700 számú leiratával felszólította a medgyesi földgáztársaságot, hogy a legrövidebb időn belül mindent tegyen meg a lobbágyfalvi még mindig lángokban álló földgázkut oltási műveleteinek megkezdésére.

A bányügyi minisztérium az eddigi vizsgálat eredményeit összesítve, átiratot intézett a belügyminisztériumhoz is, megállapítva, hogy a tüzet a közvetlen gondatlanságon kívül elsősorban a külön felügyelet hiánya okozta.

Szakértői vélemény szerint a szondatűz mérhetetlen károkat okoz az ország közgazdaságának. 21 óra alatt nem kevesebb mint 1 millió köbméter gáz ég el és ennek értéke a mai számítás szerint 70 millió lej. Hozzájárul ehhez, hogy a szondatűz könnyen megtámadhatja a többmilliárd köbmétert kivevő nagy földgázmezőket is.

A medgyesi földgáztársaság most különleges gépezeteket készített s meg akarják közelíteni az égő kutat. Az oltásnál kétféle eljárást kísérnek meg. Az egyik az volna, hogy a gázcsövet kétféle szakítják és a földgázt elvezetik. Ha ez nem sikerül, akkor különleges módon közelítenék meg a tűz fészét és elvezetnék a föld alatti gázt. Az égő földgázkutnak különleges jelentősége az, hogy rendkívül nagy nyomása van.

# STEFANOFF TÓDOR elhozta a bolgár nép ajándékát a Székelyföldre

CSIKSZEREDA. — Románia egész lakossága őszinte megindultsággal és testvéri érzéssel fogadta a naponként azokat a híreket, melyek a szomszédos országoknak a szárazságsújtotta vidékek számára nyújtott segítségnyújtásról szólnak. Az egykori gyűlölködési, amelyet a nemzetközi imperialista reakció szított a dunamendencei népek körében, a fasizmus leverése után a népek testvériségének és együttműködésének gondolata váltotta fel. Az egyes országok vezetését ma már maga a nép irányítja. A nép pedig sohasem gyűlölte a szomszédot. Sorsuk azonos volt, bajaik, szenvedéseik közösök.

Most, amikor országunk nagyrészt aszály sújtotta s földművelésünk százai kerültek szembe az éhínséggel, ösztönösen, természetesen nyújtották segítségüket a szomszédos országok.

Alkalmunk volt Csikszeredában ezekről a kérdésekről beszélni a testvéri bolgár nép egyik kiküldöttjével, aki éppen az éhszói csiki lakosság részére hozott 2 vagon élelmiszert és ruhásműt.

Stefanoff Tódor bolgár kiküldött kissé messziről kezdi a tájékoztatást.

## Ma a nép irányítja Bulgária politikáját

— Kétség-ele — monda kissé elgondolkodva — hogy az elmúlt évek folyamán a két szomszédos ország politikai irányvonalában voltak elvi ellentétek. Ezek a nemzetközi viszonyok alakulása szerint hol kiéleződtek, hol pedig csökkentek anélkül, hogy végzetlenül nyúlvántra kerülhetek volna. De felelősségem tudatában kijelenthetem, hogy maga a bolgár nép mindig barátságos érteket táplált lelkeben Románia népei iránt és sohasem azonosította magát a letűnt idők hivatalos politikájával, amely otthon is néppellenes volt.

— Az akkori viszonyok között — hiszen ezek a viszonyok annyira hasonlatosak voltak akkor a Dunától északra és délre — ez a baráti érzés nem mindig tudott megnyilvánulni. Fordulót a mi életünkben 1944 szeptember 9-é jelentett, mint Románia életében augusztus 23. Az addigi reakciós fasizta rendszert a nép akarata váltotta fel s ma a nép irányítja Bulgária politikáját is.

Itt egy pillanatra elgondolkodtam a szerezdára gyűjtés a két füstbambólva, mintha a jövőt kémlélné egy folytatás:

— Tudjuk, hogy a világszerető bajtörténet csak a népek összefogása, barátsága és együttműködése hozhatja meg. Ennek a barátságos összefogásnak és együttműködésnek az alapja viszont az érdeklődés, az egyéni érdekek kölcsönös érdeke, a közösségi gondolat ápolása és elősegítése.

## Neu ro't szükség nyugdobra

— Ezek az érzések és ennek a tudata indította a bolgár népet arra, hogy a bajban lévő romániai népeknek a maga kereskedelmi segítségét nyújtson. Hígyjék el, bizonyítom, nem volt szükség nyugdobra, hogy a népet adako-

zásra bírjuk. Egyszerűen csak hárul kellett adni népünknek, hogy Románia sok vidékén az aszály miatt éheznek a gyermekek s anyanyelvi elég is volt. Szinte egy emberként mozdultak meg mindenféle földművesek és munkások s ajánlották fel, amit csak nélkülözhetetlen gabonájukat, szőlőket, ruháikat a gyűjtőhelyekre. Az egész munkában igaz, hogy a legnagyobb érdem Ganovszky Száva, Bulgária románjai követése, aki hivatalos művelésén túlmenően is azon fáradozik, hogy a két nép közötti baráti érzéseket méltóan kifejezésre juttassa. Rangrejtve utazta be Románia szárazságsújtotta megyéit s az ott látottakról az egyik bolgár lapban megíró cikket közlött. Ez a cikk váltotta ki a bolgár népből az azonnali segítség szándékát. Rövid idő alatt 30 vagon élelem és ruhásműt gyűlt össze s búszkedés nélkül mondhatom, hogy ezt magunk is csak a kezdetnek tekintjük. Azon-

kívül, amint köztudomású, igen sok bolgár vidék jelentős része, hogy romániai inséges gyermekeltartását vállalja.

## Husvétli kalács a székely gyermekeknek

A székelyeknek küldött bolgár ajándékokra tereljük a szót. A 9500 kiló fehér lisztre és a ruhásműre.

Stefanoff Tódor szerénykedve mondja:

— Azt szeretnénk volna a szeretőnk, ha a husvétli ünnepekre a székely gyermekek kezébe kalácsot tudnánk adni. Husvétli kalácsot a bolgár nép ünnepi üdvözléteként. Tudjuk, hogy amit most adhatunk, csepp a tengerben. De most, hogy magunk is személyesen látuk a nyomort, a minstelenséget, hazamenne mindent elkövetünk, hogy a lehetőség szerint növeljük a segítségnyújtást.

A Bulgáriába küldendő inséges gyermekekről szólva pedig a kö-

# A világ 64 nemzetének ijusága

— A nemzetek közötti együttműködéssel és az újáépítéssel teremt meg az ijuság a tartós békét — szellemében ünnepelte meg az Ijúsági Hetet. 1943-ban alakult meg a Világijusági Tanács, akkor amikor még állt a harc. A zabal nemzetek szabad ijusi gyűlése és sibatározta, hogy megismertessék a szizmust, felszámolják a maradványait és megteremtik a tartós, igazi békét. A harc eredményes véghezviteléhez megalakították a Világijusági Tanácsot. Ugyanezek a hatalok kezdeményezték azt a mozgalmat, amely összehívta 1946-ban a már felzabadtított Európa szabad ijusági konferenciára, ahol megalakult a Világijusági Szövetség. Itt adták ki azt a jelszót, hogy begyógyítsák a népek sebeit, minden erejükkel részt vesznek hazájuk újáépítésében, megerősítik az együttműködést a világ demokratikus ijuságával a fasizmus maradványai ellen, a tartós békéért vívott harcban.

Ezen a konferencián határozta el, hogy minden tavasz első hetét a demokratikus építőszellemnek szentelik, minden tavasz első hetében a világ minden táján ünnepezzék — eznek a szellemnek a címkéje a hatalmas győzelem, határállomással az építő munkában és buzditással a tartós világéke megteremtésére.

Románia demokratikus ijusága ebben a szellemben ünnepelte meg az ijusági hetet. A hét egyes napján uttó munkát folytattak, utmutással szolgáltak a jövő további építésére. Munkás, földműves és értelmiségi ijusági nemzetiségre való tekintet nélkül álltak csatasorba és kéz a kézben mutatták meg a világnak, hogy ebeóság van a nemzetközi egységre, a tartós békére.

A szabadság, a béke, az építő munka eszméit hirdették a világ ijusági hetén. Hirdették, mert maguk között már megteremtették ezt. Kegyelettel áldoztak azoknak, akik elesetek a szabadságért folytatott harcban és fogadalmat tettek: egyeteket ne a hagyják többé megmontani. Fogadalmat tettek, hogy felszabadítsák a még rabláncoktól gyötört nemzetek fiait, fogadalmat tettek, hogy hatadó szellemű munkával a világéket szolgálják.

A Magyar Népi Szövetség ijusága csatlakozott ehhez a fogadalomhoz és legfontosabb feladatának a márciusi ijusági örökségének végrehatását tekinti. Ezzel szolgálja legjobban a Világijusági Szövetségnek nemzetközi egységre irányuló törekvéseit és ezzel teremti meg a Romániai Demokrata Ijusi Országos Szövetségének keretén belül a legeredményesebb munka lehetőségét.

1943-ban, a háboru idején egységes volt a világ demokratikus, haladó szellemű ijusága a fasizmus elleni harc frontján. Egységes ma is, hiába számítanak háborúra azok, akik ennek hasznát látják, a világ ijusága békét akar. Ezen az íbaráson meg fog történi a számító terve. Ezen az íbaráson meg fog történi a fasizma vszítók meg vergődő ereje és a világ szabad ijusági felszabadítását az elnyomottakat, 40 millió fiatal vállalta a harcot és ez a harc eredményes lesz!

## vetkezőket mondta:

— Természetesen megértem az itteni szülői aggodalmát. A külföld mégis csak külföld. S nagy a távolság. De megnyugtatók minden szülő, hogy nyugodtan bocsáthatja gyermekét utra, mert Bulgáriában második otthonra, szülői szeretetre és féltő gondoskodásra talál.

Bucszóul még hozzátesszi:

— Nagyon örülnék, ha minél több magyar gyermek érkezne hozzánk a román gyermekekkel, mert hiszem, hogy néhány hónapos ottarózkodás olyan őszinte baráti érzések kifejeződését idétná csirába gyermekeink lelkében, mely biztos alapja lehet a dunamendencei népek teljes megbékélésének.

TOLVADY ANTAL

elmentek. távozóban megmondták a katonáknak, hogy nincs szükség rájuk. A katonák azonban nem hagyták el helyüket. Éjjel felé érkeztek meg a rendőrök Mészáros akkori komiszár vezetésével.

## Mit csináltak a rendőrök?

Elnök: Látta, hogy a rendőrök lejegyeztek a katonákat?

Bessenyei: Nem. Csak később hallottam, hogy lejegyeztek és beiktették őket Nagyszalontára.

Elnök: Ellenszegültek az elfogatási parancsnak? Látították a népet?

Bessenyei: Nem!

Buti lelkész is megerősíti Bessenyei vallomását.

A tanuk közül elsőnek Andro Iuliu jegyzőt hallgatják ki.

Elnök: Biztatott a vádlottak a falusiakat, hogy ne engedjék őket el?

Tanu: Nem!

Elnök: Milyen magatartást tanusítottak a vádlottak Antonescu alatt?

Tanu: Jót!

Elnök: Vélemény szerint mi biztatta fel a tömeget ellenséges magatartásra?

Tanu: A graniszárok megjelenése.

## Antonescunak megbizhatatlanok — ma fasizták?

Időközben kiderült az is, hogy a „fasizista”-at Antonescu, mint megbizhatatlanokat, gyűjtőtáborba záratta. Klein Sándor kihallgatása rövid időt vesz igénybe. Nem érzi magát bűnösnek, nem élt vissza hivatalos hatalmával, csak ügynök volt, végrehajtó közeg. Az utasításokat Mészáros adta.

Berezky igyekszik kibújni az esetleges felelősség terhe alól és az ügyet vádlott társaira áthárítani.

## Huszár Sándor MNSZ képviselő vallomása

A tanuk között kihallgatták Huszár Sándort, a MNSZ biharmegyei képviselőjét. Azt vallja, amit a többiek, a vádlottak nem vádolhatók igazítás vádjával.

## A vád koronatanuja nem jelenik meg

Klein ügyében a tanuk vallomásából nem tűnik az ki, hogy bűnös lenne a hivatalos hatalommal való visszaélésben. A beidézett tanuk között szerepelt a határőr-raj parancsnoka is, aki nem jelent meg a tárgyaláson. Az ügyész kérelmére az elnök új időpontot tűzött ki, kédelzi a hiányzó tanut és az ügyész leterjesztésére Klein volt rendőrgyőzőt, nagyszalontai kereskedőt, letartóztatásba helyezte.

## Visszautasították a védelem kerését

Buti lelkész, a tanító és a kereskedő védői a tárgyalás folytatását kérték, mert az elhangzott tanuvallomások ellenük szerepelt az újabb tanu kihallgatása nem befolyásolhatja. A tanács visszautasította a kérelmet. Klein ügyét nem küldötte el, így a tárgyalást május 21-én folytatják.

## FELHIVÁS. Az antifasizista iáboru kolozsmegeji önkéntesek 1947 március 30-án, vasárnap reggel 9 órakor közgylést tartanak a kolozsvári Cserai Miltar I. Mihály király-utca 21 szám alatti helyiségben. Tűkészség.

# Mi történt Árpádon?

## Ki a felelős az Árpádon lefolyt eseményekért?

KOLOZSVAR. — Szinte futószalagon tárgyalják az ügyeket. Unja mindenki: az elnök, az ügyész, a jegyző és a védő is. Amikor beszélnek, fáradtan moadják mondanivalóikat. Amikor ráke-reli a sor, az ügyész előkötörja az ügyiratot, gyorsan ismerkedik vele és a vádlott megbüntetését kéri. Azért van itt. A védő felmentést kér, azért fizetik.

Öt-tízpernyi időt vesz igénybe egy-egy ügy. Apróságok. A bírának olyan gyakorlatuk van, hogy amikor eléjük áll a vádlott, már mondhatnak is az íreletet.

— Ötödik ügy — szól az elnök és a

teremőr egymásután szólítja be a vádlottakat:

— Buti Sándor, Bessenyei László, Berezky Géza, Mészáros János, Klein Sándor!

Egymásután jönnek be a vádlottak — Mészáros volt rendőrkomiszár kivételével, aki nem jelent meg — az Árpád községi pap, a tanító, a kereskedő és a nagyszalontai rendőrség egyik volt ügynöke.

A kicsi terem zsufoltság telik érdeklődőkkel. Mindenki mozog, figyel.

A vád az első három ember ellen: közigazgatás, a másik kettőt hivatalos hatalommal való visszaéléssel vádolják.

## Két érvel ezelőtt

A vádlottak nyilatkozataiból tudjuk meg, mi történt Árpád közsében két évvel ezelőtt.

— 1945 április 11-én délután — monda Bessenyei tanító — öt órára községi gyűlést hívtak egybe. Oda készültem, amikor megjelent lakásomon a csendőrs parancsnoka néhány csendőr

kisérletben és közölte velem, hogy kövessem a szomszéd faluba, ahol egy román és egy szovjet tiszt ki fog hallgatni. Bementem, hogy felkészüljek az utra. Közben a községházán összegyűlt falusiak tudomást szereztek a dologról, odajöttek a házhoz és kérelték a csendőroket, ne tigyenek engem el. Ek-

## A lecsuiabb Horthy-interjú

# Horthy meszezik és szidja Eckhardtot

MÜNCHEN. — Az amerikai zónában élő magyar exkormányzó, Horthy Miklós, interjút adott a „Münchener Volksblatt” március 24-iki számában. A nyilatkozat tulajdonképpen jó alkalom arra, hogy a volt magyar kormányzó reklámot csináljon egy állítólag Amerikában kiadandó új könyvének.

A könyv kiadása a reakciós és szovjetellenes kiadványokról hírszert „Raymours and Chapman” newyorki kiadóé, amely legutóbbi Tafi szenátor „Atomomba — a béke fejezet” című romárával üdvöndöztette meg a világot. Horthy Miklós azt reméli, hogy

könyvének adatai alapján megkapja az amerikai beutazási vizumot és újmódon megszabadul az igazságszolgáltatás kezétől.

A nyilatkozat legérdekesebb része az Eckhardt Tiborra vonatkozó néhány mondat. Ebben Horthy keserűs, emrebbányást tesz Eckhardt-nak, aki azért ment kimerikába, hogy ott lapszerelői keressem a volt kormányzó támogatására hajlandó körökkel, de közben hibát követett el, mert Habsburg Ottóval is megpróbált együttműködni. Ez pedig visszataszított keltit Amerikában.

— En ellensége vagyok a Habs-

burgoknak — monda pillanatnyi gondolkodás után Horthy Miklós, aki éppen olyan szemrebbenés nélkül tagadta meg ezokat, akiket nem régen még készséggel kiszolgált, mint ahogy Eckhardtot a megtámadta, aki viszont őt azolgált ki.

Az amerikai hatóságok egyebkent már választ is adtak a nyilatkozatra, amennyiben ifj. Horthy Miklóssal közölte az USA belügyminiszteruma, hogy a Horthy-család egyetlen tagja sem kaphat újabb látogatási vízá sem, beutazási engedélyt az Egyesült Államokba.

# SPORTÉLEI

Crutescu vezeti a vasárnapi U—Juventus NB I. mérkőzést

## Játékvezetőküldés a vasárnapi mérkőzésekre

**KOLOZSVAR.** — A vasárnapi U—Juventus és CFR (Marosvásárhely)—Dermata NB mérkőzésén kívül az NB III-ban, továbbá a kerületi és az ifjúsági labdarúgó bajnokságban is megindulnak a küzdelmek.

A kolozsvári JT a vasárnapi bajnoki mérkőzésekre a következő játékvezetőket küldte ki: Városi sporttelep: délután 2 óra: Dermata—CFR (Marosvásárhely), vezető Rechesan (Nagyvárad), határjelzők: Moldován és Rosner. Délután 4 óra: U—Juventus, vezető Crutescu (Bukaresi), határ-

jelzők: Gáli és Roos. A C-ligában: Kolozsváron délelőtt 11 óra: a városi kispályán: Minerul—Ruteztil, Harasztosi, (Czaga és Varza). Marosludason délután 4 óra: Unirea—Puterea—Haggibbor, Polareczky János. Besztercén délután 4 óra: CSSB—Spárta, Rodu Dumitru. Tordán a Cementul—Somamean helyi rangadót Reiter Jenő vezeti.

A kerületi bajnokságban A Dermata-pályán délelőtt fél 12 óra: Pohánygyár—Dermata B, Armeanu (Veszolovszky). A városi kispályán délután 1 óra:

Fermetá—KKASE, Bindász (Adorján János). Délelőtt 9 óra: a városi kispályán: Locomotiv—Schull György Géza (Lób Miksa). Az ifjúsági bajnokságért a városi kispályán, délután 1 óra: Vasas—KKASE, Nagy Sándor. A Dermata-pályán délelőtt 10 óra: CFR—Dermata Ince Imre. Az Egyetemi Stadionban délelőtt 9 óra: U—Ruteztil, Nagy Béla. A Puterea—Haggibbor—Victoria mérkőzést szombat délután 1 óra: játszák le Harai vezetésével.

## 5 csapat indul a kerületi ökölvívó bajnokságok küzdelmeiben

**KOLOZSVAR.** — A kerületi ökölvívó bajnokságok küzdelmeit a Dermata, CFR, Olimpia, Universitatea és a dési Halaó Ifjúság csapatainak részvételével szombaton és vasárnap rendezi meg a kolozsvári ökölvívó Liga a kereskedelmi fiúiskola Kinizsi Pál-utca 1 szám alatt ökölvívó termében. Szombat este 7 óra: a selejtező

küzdelmeket, majd vasárnap délelőtt fél 11 óra: a döntő küzdelmeket tartják meg mind a nyolc súlycsoportban.

Az ökölvívó bajnokságok levezetésére péntek este érkeznek meg Kolozsvárra Henrik Marc, a Román Ökölvívó Szövetség főtitkára és Oscar Vesu szövetségi megbízott.

## SPORTHIRADÓ

A VASAS labdarúgó csapata ma reggel 4 óra: személyvonaton utazott el Nagyváradon és Temesváron keresztül Resicára, ahol vasárnap az UDR ellen kell lejátszania NB I. mérkőzését. A Victoria csapata vasárnap Nagybányán játszik a Phoenix ellen. A csapat a péntek esti személyvonattal utazik Nagybányára.

AZ ORSZÁGOS ASZTALTENISZ BAJNOKSÁGOK küzdelmeit április 4, 5. és 6-án Brassóban tartják meg.

BUDAPESTEN husvétkor nemzetközi labdarúgó torna lesz. A bécsi Rapid az MTK ellen, míg az Ausztria B Ferencváros csapataival játszik husvét vasárnapján. Husvét hétfőjén a két vesztes és a két győztes csapat játszik egymás ellen.

MOINAT, az Universitatea Európahírű rövidtávfutóját meghívták a június 29-én Monakóban rendezendő nagy nemzetközi atlétikai versenyre, amelyen 8 nemzet atlétái vesznek részt.

A TOKNA LIGA vasárnap délelőtt 11 óra: a Villamosművek Hegedűs Sándor-utca 1 szám alatti emeleti helyiségében tartja ülését. A vezetőség kéri az összes tagok és egyesületi megbízottak pontos megjelenését.

A JUVENTUS labdarúgó csapata Vrancea mérnök vezetésével a pentek délelőtti Rapid-dal érkezik meg Kolozsvárra az U elleni bajnoki mérkőzésre.

FRANCIÁORSZÁG labdarúgó válogatottja vasárnap 8.000 néző előtt 1:0 (1:0) arányban legyőzte Portugália válogatottját. A mérkőzést Párisban a colombesi stadionban tartották meg.

AZ NB I. vasárnapi fordulójában az U—Juventus és az UDR—Vasas mérkőzéseken kívül a következő mérkőzések kerülnek lejátszásra: Nagyváradon: Szabadság—FC Craiova. Marosvásárhelyen: Dermagant—ITA. Petrozvényban Jiu—CFR (Bukarest). Bukarestben: Carmen—Prahova és Ciocanul—CFR (Temesvár).

## Az utóbbi idők legnagyobb szórakozási élménye: a Kivánsághangverseny

**KOLOZSVAR.** — Már csak 2 nap választ el az utóbbi idők legnagyobb szórakozási élményétől. A Kivánsághangverseny szavazószelvényeinek végső eredménye legjobbképesebb művészeinket hívja színpadra s ez minden hírvetős helyett a legjobb attrakció-nak számít!

Tegnap számunkban közöltük a szereplők teljes névsorát s már csak az maradt titok, hogy ki mivel fog szerepelni. Ennek megoldása jórészt a rendezőségre hárul, mert legtöbb szavazó csak az illető művészt jelölte meg. Így például Krómer Mauzi bármikor fellephet csak szerepeljen. Takács Paulától, Lőrincz Zsuzsától, Horváth Józseftől opracárszletetek kórnek, Szentes Ferencől magyar nótákat alarnak hallani, Jancsó Adrienne és Lenkószky Enikő szavaihoz. Papp Nusi, Csókai Szendrői, Sugár pedig ontsák a birtort.

A Kivánsághangverseny vasárnap délelőtt pontosan 10 órakor kezdődik az Állami Magyar Északi Házban. Jegyek még kaphatók a Józsa Béla Athenaeum könyvtárbólban.

## Közlemények

(\*) KÖSZÖNETNYILVÁNTATÁS. Ez-uton fejezzük ki köszönetünket mindazoknak, akik szeretett fiunk: Murády Jenő temetésén megjelenésükkel fájdalomukat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

(\*) MEGHÍVÓ. A Vöröskereszt kolozsvári fiókjának tagjait meghívjuk az 1947. évi április 3-án, csütörtökön 17 óra: a fiók Kossuth Lajos-utca 50. szám alatt lévő helyiségében megtartandó évi rendes közgyűlésre, amelyen számolnak a fiók 1946. évi működéséről. Az 1946. évi tagsági díjhátralékok a fenti határidőig kifizetendők. A vezetőség.

CFR mezőgazdasági osztálya, Kolozsvár. Szám: 455. ÁRVERÉSI HIRDET-MÉNY. Az államvasutak mezőgazdasági osztálya árverést hirdet a Kolozsvár—Szamosfalva közötti vasútvonal mentén elterülő 17 katasztrális hold legelő bérbeadására. Az árverésen való részvétel feltételeiről érdeklődni lehet minden munkanapon 12—14 óráig a mezőgazdasági osztály székhelyén: Kolozsvár, Horea-ut 75. Az árverést Kolozsváron, a Horea-ut 75 szám alatt fogják megtartani 1947. április 16-án 10 óra: Kolozsvár, 1947. március 24. A mezőgazdasági osztály főnöke: Stanescu Corneliu, mérnök.

AZ ARLUS irodalmi szakosztályának magyar tagozata a Romániai Magyar Írószövetséggel együtt március 30-án, vasárnap délelőtt 11 óra: az ARLUS helyiségében Traian Cerbu, a Cartea Rusa Rt. igazgatójának részvételével munkaülést tart, amelyre az Ió. szövetség tagjait ezúton is meghívja. Tárgysorozat: Az orosz könyv 1947—48. munkatervének ismertetése és az idők közelműködésének beszerzése. Egyéb javaslatok a munkatervhez.

(\*) ORVOSI HIR. Dr. Pistiner fogorvos rendelőjét újból megnyitotta a Széchenyi-tér 41 szám alatt. Rendel. délelőtt 9—12, délután 3—6 óráig.

A MAGÁNNUGDIJASOK március 29-én, szombaton délután 4 óra: a magánintézmények szakszervezetében gyűlést tartanak. Minden magánugdíjas saját érdekében feltétlenül vegyen részt a gyűlésen.

A MAGÁNALKALMAZOTTAK SZAKSZERVEZETE felhívja az összes kereskedelmi utazókat, ügynököket és itálügynököket, hogy március 29-én, szombaton délután 3 óra: a szakszervezet helyiségében (Szabadság-tér 12. bejárat a Kismester-utca felől) megtartandó értekezleten saját érdekükben jelenjenek meg.

## APRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetés szavankint 1000 lej, legkisebb hirdetés 10.000 lej. Állástkeresőknek 800 lej, legkisebb hirdetés 8000 lej. Cim a kiadóban és jellegű leveleknél 1000 lej pótdíj fizetendő. Szöveg-hirdetés szavankint 1500 lej, közgazdasági hirdetés 2000 lej, nyilttér 4000 lej. Keretes hirdetések négyzetcentiméterenkint 1200, 1500 és 1800 lej.

ELADÓ Telefonken rádió. Mária királyné-utca 45. Cukorkaüzlet. 4724  
JÓ állapotban lévő ebédelőbutor sürgősen eladó. Rudolf-ut 19. 4722  
MODERN konyhák, régi konyhák, más butorok és egy jó kerékpár eladó. Mária királyné-utca 24, asztalos. 4720  
ELADÓ világoskék gyári perzsaszőnyeg 2x3 méteres. Diversum régiségüzlet, Május 1-utca 14. 4718  
500 KILOGRAMOS tolmérlég eladó. Érdeklődni Széchenyi-tér 11. Báthori mérlegkészítő. 4701  
SÜRGŐSEN és olcsón eladó egy 350 köbcemti motorbicikli, DKW, vadonutaj gumikkal, elsőrendű állapotban. Depou Klein, Jókai-utca 3. 4735

BMV 500-as szupersport motorkerékpárt és 350x19 belső és külső gumikat keresek. Ajánlatokat „Mercur”, Horea-ut 5. 4714  
ELADÓ modern diófagyókér kombinált szoba. Horea-ut 62. Hátul az udvarban. 4710  
KOMBINÁLT rekamié diófagyókér teleháló olcsón eladó. Dézma-utca 18. Hátul az udvarban. 4708  
VILLANYMOTOR 1 vagy 1,5 HP eladó. Szabó, Mária királyné-utca 24. 4707  
PHILIPS varázsszemés, 3+1 új rádió olcsón eladó. Kerekdomb, Boru-utca 15. 4730  
EGY háló, hármas szekrény, konyhakredenc eladó. Mária királyné-utca 32, szabóság. 4702

ELADÓ egy jókarban lévő kombinált gyermekkoscsi. Budai Nagy Antal-utca 73. 4698  
RÁDIÓ modern, varázsszemés eladó. Szappan-utca 2 szám. 4712  
DRAPP mély gyermekkoscsi eladó. Ecetgyár-utca 8. Sörgyárnál. 4700  
NŐI kerékpár békebeli új gumikkal eladó. Horea-ut 34. Bálintnál. 4698  
ELADÓ egy Orion rádió 3+1-es, egy vasműszaki sulyokkal, egy üzempépes kerékpár. Hagyma-utca 3. 4699

ELADÓ nagyon sürgősen beköltözhető házastelek! Vasut mentén 2 szoba, konyha, fürdőszoba, 2x1 szoba, konyha, nagy pince, minden melléképítmény, óriási gyümölcsöskert, majorságudvar stb., szép terasz 365 millió lej. Erzsébet-ut tetején kicsi telek egy szobával 40 millió lej. Még több kisebb-nagyobb házastelek, komfortos és nagykeres telek előjelezve. „Terno” ügynökség, Széchenyi-tér 16, bejárat a Kádár-utca felől.

ELCSERELNEM egy szoba, konyha, előszobás villa-lakásomat ugyancsak 1 szobással vagy szerényebb kétszobással. Cim a kiadóban. 4690  
SZOBA, konyhát keresek a Mariánum közelében. Költségeket térítik. „Ferrum”, Horea-ut 35. 4729  
LELÉPESSEL keresek 1 szoba, konyhás, fürdőszobás lakást. Címeket a kiadóba kérek „Lakás” jellegre. 4713  
ELCSERELNEM kolozsvári 1 szoba, konyhás lakásomat tordaiával. Érdeklődni Zápolya-utca 52, 4. ajtó. 4697

**Előfizető-gyűjtőket!**  
szervezőket keresünk. Írásbeli ajánlatokat eddigi működés leírásával „Agilis” jellegre a kiadóba kérünk.

ASZTALOSGÉGEDEKET és tanulókat magas fizetéssel azonnal felvesz Lukács asztalos, Unió-utca 24. Holdvilág-utca 88. 4607  
KIMONDOTTAN precíz műszerész esztorgályos felveszek. Jelentkezés vasárnap délelőtt Szakácsnál, Malom-utca 12. 4726  
EGY önállóan főzni tudó háztartásbeli mindenes két személyhez eljőre felveszek. Rákóczi-ut 12, földszint. Keresés. 4718  
ÜGYES, fiatal, gépi tudó, szerényigényű hölgy jelentkezhet. UHU, Mária királyné-utca 34. 4721  
KÖNYVÁRUSITÁSHOZ művelő férfit, nőt alkalmaz UHU Mária királyné-utca 34. szám. 4717  
ORVOSI műszerüzemből egy ügyes kifizetőt felveszek. Jelentkezés vasárnap délelőtt 10—12 óráig Szakács, Malom-utca 12. 4726

**KÜLÖNFÉLE**  
FUSZER-, élelmiszer-tízlet áruval, berendezéssel átadó. Cim a kiadóban. 4692  
VEGYÉSZETET háztartási cikke gyártására felkérés mellett megkaphat. Jókai-utca 2, ajtó 4. 4692  
ELVESZETT Cseke névre kiállított utasnévlevél. Mágisz-könyvtár Semmis. 4692  
50 ÉVES nyugdíjas megismerkedne házastelektől hozzájárulást vagy tisztviselővel. 4692  
ÉRTŐ” jellegre. 4692  
ELVESZETT élelmiszer-ékonómát könyv Károly névre. 4692

A kereskedelmi alkalmazottak ellátószerveit fenntartó összes kereskedőket ezúton felhívjuk, hogy március hó 29-én délután 4 óra: a Kereskedelmi Kamara nagytermében megjelenni sziveskedjenek az ellátószerveivel kapcsolatos igen fontos kérdések megbeszélése végett.  
U. S. I. C. Vezetősége.

Regények, színművek stb. szoftó alá rendezése, elhelyezése, képek forgalmazása, portrérendelések felvétele stb.  
UHU  
művészeti ügynökség.  
Mária királyné-utca 34

**Csak 2 napig! Csak 2 napig!**  
Mozgóképszínház a Diákház nagytermében!  
Csak pénteken és szombaton! 3 óras előadások!  
A Román-Amerikai Szövetség bemutatja a leghatalmasabb amerikai SZINES filmalkotást,  
„Wilson elnök élete”  
Országos premier! Előadások 3, 6 és 9 órakor!  
Jegyek a Diákház pénztáránál.

Ha szeret szépen és divatosan öltözködni, keresse fel Győri András divatszabó szalonját Dózsa György-utca 11.

**ADAS-VETEL**  
SÜLLYESZTŐS, kari. Kahajós szabó- és susz. tergék kaphatók Weisz gépkereskedőnél Kolozsvár, Horea-ut 82. 3644  
GYERMEKKOCSIT jókarban magas áron veszünk. „Unicom”. Kossuth Lajos-utca 10. 4280  
SCHLAJSCHER lemezvágó, 1 méteres, sürgősen eladó. Cuza Vodă-utca 1. 4591  
MOTORKERÉKPÁR „Zündapp”, kéthengeres, oldalkocsival, majdnem új, valamint egy 6 Voltos és egy 12 Voltos autógúgos akumulátor eladó. Eperjes-utca 1. Bakónál. 4633  
HEGESZTŐ generátor, teljes felszereléssel, üzempépesen eladó. Budai Nagy Antal-utca 12. 4641  
JÓKARBAN lévő szelőkés eladók. Mária királyné-utca 33. 4647  
RÁDIÓ pikupos, acélcsöves, 6+2-es eladó. Forduló-utca 2. 4684  
KOMBINÁLT szekrény, ágy sodronnyal, éjjeli szekrény eladó. Monostori-ut 45. 4682  
4—5 MEHCSALADOT keresek megvételre sürgősen. Ajánlatokat Szász, Papi Ilarian-utca 10 (volt Irinyi)-utca címre kérek. 4643  
KORKÖTŐGÉPET jó állapotban lévő keresek megvételre. Címeket az „Erdély” könyvkereskedésbe. 4672  
STINGL fekete, rövid keresztúros zongora eladó. Tordai-ut 6, ajtó 5. 4693

KERESK 10 éves fiú részére egy jókarban lévő ruhát megvételre. Címek kérem a kiadóba „Gyermekruha” jellegre leadni. 4663  
FIGYELEM! Demo-kos, Kossuth Lajos-utca 7, vesz, elad, bizományba elfogad ruhát, cipőt, perzsaszőnyeg, fehérneműt, mindenféle értéktárgyakat, régiségeket. Ujannon átalakítva. 4518  
EGY pulituro, 12 sze mélyes asztal, 2 fotel, 3 kárpitozott szék, 1 rekamié, egy modern konyha sürgősen eladó. Rudolf-ut 19. 4568  
EGY szoba butorral együtt átadó. Cim a kiadóban. 4686  
KERÉKPÁR és konyhaberendezés, vadonat új, elutazás miatt potom áron eladó. Szabadság-tér 23. Festőműhely. 4691  
SÜLLYESZTŐS Singer varrógép eladó. Kőker-utca 25. 4689  
ELADÓ szalagmirtura nagy álló tűkörrel, rózsa-színű selyemhuzattal, Veszta nikkal kályha, kerti csőbutor, löszőr matrácok, előszobai fogas, konyhaberendezés. Ioan Vidu-utca 13. (Attila-ut elején), ajtó 2. 4693  
TÖZKÁLYHA és konyhaszékény eladó. Füzfa-utca 23. 4738  
ELADÓ szikvizgyártógép üvegekkel. Érdeklődni: Artelor-utca 11. 4732  
ELADÓ egy kitűnő fekete, keresztúros zongora. Cim a kiadóban. 4730  
ELADÓ 6 személyes alpacca evőszék és fekete tavaszi gajpu kosztüm. Cim a kiadóban. 4731  
ELADÓ perzsaszőnyeg, gyapjú szőnyeg, férfi bicikli, férfi ruha, felöltő, majolika vázak. Petőfi-utca 13—15, ajtó 7. 4724  
EGY félszedeli hintó és egy 2 üléses bricska kocsi kettő fogat, új állapotban eladó. Megtekinthető Regele Ferdinand-ut 95. 4725  
NAGYKERÉKŰ kézikocsit megvételre keresünk. „Utunk” kiadóhivatala, Szabadság-tér 5. 4693